



FLACĂRA ROȘIE

Organ al comitetelor orașene și raional P.M.R. Arad și al sfaturilor populare orașene și raional

Arad, anul XIV Nr. 4046

4 pagini 20 bani

Marti, 13 august 1957.

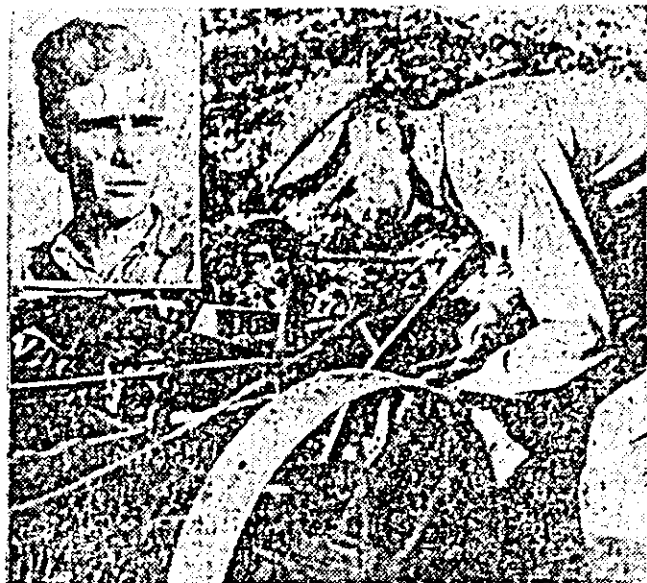
Să grăbim treierul!

Cu 20 de procente a urcat mai sus graficul treierului în perioada 5-10 august. Cinci gospodării colective, cele din Sînpaul, Iratoș, Pincota, Frumușeni și Mailat, 12 întovărășiri agricole, comuna Mailat și G.A.S. Mănăștur au terminat treierul. În alte comune graficul treierului este pe punctul de a atinge 100. Situația treierului la grâu și secară pe comune este redată de tabelul de mai jos.

Comuna	Procent
Mailat	100
Sîmpaul	93
Misca	86
Șag	86
Dorobanți	84
Zădăreni	84
Vinga	77
Mănăștur	70
Frumușeni	67
Șofronea	67
Fintinele	61
Zimandul Nor	61
Pincota	60
Horia	60
Covășinț	59
Iratoș	55
Secani	54
Mindroluc	52
Macea	50
Sîmpaul	49
Curtici	48
Fintinele	47
Vladimirescu	45
Livada	44
TOTAL PE RAION	67

Au rămas în urmă comune care au avut și au toate posibilitățile de a fi mai înaintate la treierul. Din cauza tergiversării treierului, a defecțiunilor în organizarea muncii pe arii comuna Vladimirescu a făcut în cinci zile doar 12 la sută din planul de treier. Cu forțele de care dispune, comuna Vladimirescu trebuia să aibă treierat în 10 august cu 20 la sută mai mult. Mai sînt și alte comune ca Pincota, Macea și Curtici, unde treierul decurge încet, cu cîte 11-14 procente în cinci zile. Acest ritm scăzut are una și aceeași explicație: nefolosirea totală a capacității de lucru a garniturilor de treier. Chiar dacă gospodăriile colective din Fintinele, Fîscuț, Horia, Secani, Vinga, Zădăreni și Macea precum și țărani cu gospodării individuale din Macea, n-au terminat transportul păsoaselor pe arii, rămînerea în urmă a treierului nu poate fi justificată. Timp bun de lucru a fost, păsoase pe arii s-au găsit, echipe pentru deservirea batozelor sint. Toate există în afară de folosirea integrală a capacității batozelor.

Pînă la 23 August au mai rămas 10 zile. O perioadă suficientă pentru a termina treierul. Este nevoie numai de intensificarea muncii politice și de o mai bună organizare a muncii pe arii. Aceste lucruri trebuie făcute de către organizațiile de partid și comitetele executive ale sfaturilor populare.



IN CLISEU: Tractoristul Adam Ludovic în timpul muncii.

Concursuri și expoziții agricole

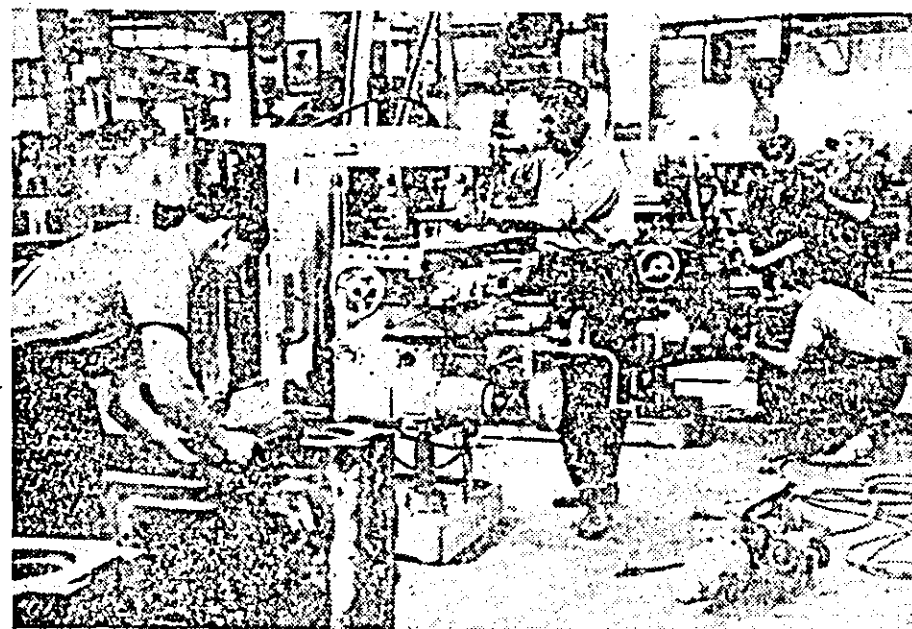
Anul acesta producțiile la păsoase sînt mari. La porumb de asemenea se anunță producții ridicate. Spre a se ajunge la producții și mai mari, în regiunea Timișoara se vor organiza în acest an: concursul recoltelor mari de porumb, un concurs pentru cele mai bune vaci de lapte precum și expoziții agricole raionale și regionale. La comune se va organiza „sărbătoarea recoltei”. În

IN ÎNTÎMPINAREA MĂRETELOR ANIVERSĂRI



Grupa sindicală

În Întrecere



Muncitorii și tehnicienii din grupa sindicală nr. 2 a secției freze prelucrătoare de la fabrica „Iosif Rangheț” se află în întrecere socialistă în cinstea zilei de 23 August. Ei s-au angajat ca pînă la 22 august să dea peste plan 5 freze universale și să reducă rebuturile cu 6 la sută.

IN CLISEU: membrii grupei sindicale în timpul lucrului.

Fapte cu care uzina se mîndrește

După rezultatele obținute în muncă pînă în prezent, se poate vedea încă de pe acum că muncitorii, tehnicienii, inginerii și funcționarii de la uzinele „Gheorghe Dimitrov” își vor duce la bun sfîrșit angajamentul luat în cinstea zilei de 23 August.

Angajamentul luat a fost de a depăși în luna iulie producția globală și producția marfă cu 3 la sută, respectiv 2 la sută. Angajamentul a fost realizat în proporție de 100 la sută. În ceea ce privește angajamentul de a da peste plan 10 vagoane minereu, 3 vagoane I.T.A. și 30 tone piese turnate pînă la 1 august, s-au realizat 9 vagoane minereu, 3 vagoane I.T.A. și 20 tone piese turnate. Productivitatea muncii a crescut cu 8 la sută față de 6 la sută, cît prevedea angajamentul și s-a realizat 100 la sută angajamentul de a reduce cu 60 la sută rebuturile pe uzină.

La realizarea acestor rezultate a contribuit în mare măsură întrecerea socialistă, în care au fost antrenati 61,7 la sută din muncitorii precum și aplicarea și extinderea a 21 metode înaintate de muncă, de către un număr de 1.257 muncitorii.

La realizarea acestor rezultate a contribuit în mare măsură întrecerea socialistă, în care au fost antrenati 61,7 la sută din muncitorii precum și aplicarea și extinderea a 21 metode înaintate de muncă, de către un număr de 1.257 muncitorii.

La realizarea acestor rezultate a contribuit în mare măsură întrecerea socialistă, în care au fost antrenati 61,7 la sută din muncitorii precum și aplicarea și extinderea a 21 metode înaintate de muncă, de către un număr de 1.257 muncitorii.

Fruntașul regiunii

Adam Ludovic. Un nume aproape necunoscut pînă acum în S.M.T.-urile din regiunea Timișoara. De-acum însă numele lui a trecut peste hotarele Cruciului și ale raionului. Tînărul cu fața prelungă, arsă de soare, plină de praf, e respectat de oțet din brigadă, de cei din întregul S.M.T. Aradul Nou. Vestea că Adam Ludovic e tractorist frunțaș pe regiune a ajuns în S.M.T. la începutul lunii. Pe campania de vară, Adam Ludovic deține pînă acum înfrîntarea pe regiune, S.M.T. și brigadă. El a realizat, pînă la 10 august, 150% din planul Campaniei de vară. Două drăpene roșii stau mărturie locului pe care l-a ocupat pe stațiune și brigadă. Peste planul campaniei de vară a mai dat vreo 45 de hantiri. Acesta-i muncă nu glumă. Dar și câștigul lui nu-i rău. A primit pe luna iulie 2200 lei. După muncă și răsplătă. L-am întrebat, curios, dacă are secrete în organizarea muncii sale.

— Secrete? Nuumbiu eu cu așa ceva. Nu-mi place. — Atunci, succul cui îl dătezi?

— Succesul? Gred că este ceva normal ca un om să fie răsplătit după muncă lui. Am muncit zdravăn. Din zori și pînă seară. S-a învîrît în jurul U.T.O.S.-ului, a luat gresorul și a început să ungă plugul. Atent, cu grijă. S-a urcat la volan. În urmă brazde proaspete, reavăne, se re-

varsă una peste alta. O arătură uniformă, bine încheagată, fără greșuri, fără peze verzi. El și tractoriștii din brigadă pun temelia noii recolte a colectivităților din Cruci. Nimic deosebit, totuși normal.

Se întoarce cu a doua brazdă. Oprește citeva clipe. — De cite ori ungi tractorul și plugul într-o săptămînă? — De șase ori. — Adică în fiecare zi? — Da. Altfel m-ar lăsa. — Sînt tractoriști care fac îngrijirea agregatului odată pe săptămînă. Nu-i de ajuns? — O fi. Dar eu am un principiu. Decît să stau două-trei săptămîni în stațiune pentru repararea tractorului, mai bine stau 10-15 minute, înaintea de începerea lucrului. Trebuie să fac îngrijirea 4 la tractor de mult. Am făcut însă peste 50 de hantiri fără a fi nevoit să schimb segmentul. Am făcut deci economii de piese de schimb.

— Alte „secrete”? — Nimic deosebit. — Și Adam Ludovic a pornit într-o tură nouă.

V. GHIDARCEA

Cifre și fapte

Lucrînd pămîntul pe țările întinse, cu mijloace mecanizate, muncitorii din gospodăriile agricole de stat, țărani colectivizati, membrii cooperativelor agricole de producție și întovărășirilor au obținut anul acesta recolte bogate la hectar.

În gospodăriile de stat s-au mecanizat complet țările de pregătire a solului — arat, discuit, grăpat și cultivat. Însămînțarea păsoaselor se face numai cu mașina. Procentul de recoltare mecanizată, a păsoaselor a crescut anul acesta în G.A.S.-uri cu 11 la sută. — Față de anul 1938, cînd existau în țară 4.854 de tractoare, scotite în tractoare convenționale, la o suprafață de 15.005.900 ha teren agricol, la începutul acestui an cele 236 S.M.T.-uri și 323 G.A.S.-uri existente în țara noastră erau înzestrate cu 32.160 de tractoare convenționale de 15 C.P. și un număr corespunzător de mașini agricole. Anul acesta au intrat în funcțiune încă trei noi S.M.T.-uri care au fost înzestrate cu tractoarele și mașinile necesare.

★ Gospodăriile agricole de stat au fost înzestrate în cursul anului cu peste 1.500 de mașini speciale pentru însămînțatul porumbului, peste 1.500 de tractoare, 1.000 combine, 350 de secerători-legători și alte mașini, iar S.M.T.-urile cu 735 de tractoare, 1.500 de cultivateare suspendate pentru prașit și altele.

Aproape toate tractoarele și mașinile agricole sînt fabricate în țară. 16 mari întreprinderi specializate în construcția de tractoare și mașini agricole fabrică astăzi 57 tipuri de mașini.

★ Agricultura țării noastre a primit în total de la industrie în prima jumătate a acestui an aproape de două ori mai multe mașini și utilaje decît în aceeași perioadă a anului trecut.

Produse mai multe, mai bune, mai ieftine prin folosirea

completă și rațională a timpului de lucru

Răspunsul colectivului Atelierele C.F.R. la chemarea colectivului fabricii „Iosif Rangheț”

Colectivul de muncitori, ingineri și tehnicieni de la Atelierele C.F.R. Arad a primit cu satisfacție chemarea la întrecere adresată tuturor întreprinderilor din regiunea Timișoara de către colectivul fabricii „Iosif Rangheț” Arad, sub lozincă: „Produse mai multe, mai bune și mai ieftine prin folosirea completă și rațională a timpului de lucru”.

La Atelierele C.F.R. Arad s-a dus o luptă susținută în semestrul I pentru utilizarea justă a celor 480 minute, prin reducerea absențelor nemotivate, ajungîndu-se la sfîrșitul semestrului I a. c. la o reducere a acestora de patru ori față de semestrul I 1956.

Prin întărirea disciplinei în procesul de producție, prin folosirea mai bună a timpului de lucru s-au obținut succese importante în producție. În primul semestru al anului 1957 planul de producție global a fost depășit cu 8,1 la sută, productivitatea muncii a sporit cu 7,5 la sută, iar prețul de cost a fost scăzut cu 3,4 la sută față de realizările semestrului I 1956.

Pentru a contribui și mai mult la îndeplinirea sarcinilor încredințate prin Hotărîrea Plenarei C.C. al P.M.R. din decembrie 1956, Atelierele C.F.R. Arad și-au luat noi angajamente în cinstea mărețelor zile de 23 August, 7 Noiembrie și 30 Decembrie pentru depășirea planului de producție globală, ridicarea productivității muncii și reducerea prețului de cost.

Sub lozincă „Produse mai multe, mai bune și mai ieftine prin folosirea completă și rațională a timpului de lucru”, ne propunem să realizăm următoarele:

1) Îmbunătățirea procesului tehnologic prin: — executarea drumurilor de acces între secții pentru ca transportul pieselor să se facă cu mijloace mecanizate. Prin aceasta se pot reduce timpul morții produși prin transportarea manuală a pieselor cu 500 ore lunare; — organizarea hălei de montaj prin instalarea atelierului de armătură în capătul halei de montaj ceea ce va reduce timpul pentru transportarea pieselor de la secția I la secția mecanică și înapoi; — îmbunătățirea fluxului tehnologic în hala de montaj prin mutarea parților la locurile special amenajate și cele mai apropiate de locurile de lucru, cum sînt: parțile de reparație freze, osii, bazine, reparații mici etc.

2) Pentru ridicarea calității produselor vom realiza următoarele: — instalarea stăndului de probă armatură cazanului și pompelor de aer, pentru eliminarea eventualelor defecțiuni în vînt cu ocazia reparațiilor;

— urmărirea și recepționarea pieselor pe faze de operațiuni pentru îmbunătățirea calității reparațiilor astfel încît să reducem avizările în termen de garanție a locomotivelor cu 10 la sută;

— reducerea rebuturilor la turnătorie pentru fontă și bronz cu 0,3 la sută față de procentul realizat pe semestrul I 1957 adică cu 1,3 la sută față de limita admisibilă.

3) Pentru reducerea prețului de cost vom lua următoarele măsuri: — introducerea inovației de înlocuire a materialelor metalice cu mase plastice la patru produse;

— forțarea legăturilor de arcuri interioare pe dorință fără a dause de prelucrare.

Vom mobiliza întregul colectiv de muncitori, ingineri și tehnicieni la realizarea obiectivelor privind folosirea rațională a timpului de muncă, pentru o disciplină socialistă liber consimțită.

Director,
Ing. IOSIF OPRÎȘ
Secretarul com. de întreprindere,
NICOLAE GIURGIU

Secretarul org. P.M.R.,
MIHAI TIUTIU
Secretarul org. U.T.M.,
ILDERIM POPESCU

Interviul nostru

Ne preocupă îndeosebi problema calității

De vorbă cu tov. Marlin Farkas, directorul fabricii „Iricoul Roșu”

obțin peste 80 la sută produse de calitate I-a.

INTREBARE: Am vrea să cunoaștem citeva dintre măsurile luate.

RĂSPUNS: Cea mai importantă măsură este cea cu privire la întărirea disciplinei. Tîndem spre o disciplină socialistă, conștientă, liber consimțită. Un exemplu este introducerea în fiecare secție a unor caieze înfrîntate: „Noi sîntem înfrîntați” și în care înfrîntatul însuși se duce și se semnează.

De altfel în ultimul timp numărul celor care absentează nemotivat s-a redus la 0,20 la sută din numărul total de muncitori. O altă măsură, propusă de maestrul principal Nicolae Schmidmeister, ce se aplică cu rezultate îmbucurătoare, este împărțirea numărului total de mașini la numărul de mașini și ajutori de mașini, fiecare răspunzînd de calitatea produsă la mașinile ce-i revin. Această măsură dezvoltă și întărește spiritul de răspundere personală. Pentru a înlătura toate defectele de ordin tehnic, în ședințele operative zilnice cu conducerea secțiilor și secțiilor de producție se defectează toate defectele produse în ziua anterioară. Aceasta permite precizarea cauzei care le-a produs.

Sondațiile orale și rampa de control a calității sînt de asemenea de un real folos pentru ridicarea permanentă a calității.

Premii pentru frunțașii în acțiunea de însilozare a furajelor

Pentru calitățile sale excepționale, porumbul însilozat a fost numit, pe bună dreptate, pășunea de iarnă a animalelor. Frunțașilor care se vor evidenția în mod deosebit în acțiunea de însilozare a furajelor, Ministerul Agriculturii și Silviculturii și C.C. al U.T.M. le vor acorda numeroase premii.

La cite două comitete raionale U.T.M. și cite 5 organizații U.T.M. clasate pe locurile 1, 2 și 3 se vor acorda diplome de onoare ale C.C. U.T.M. și următoarele premii: Comitetelor raionale: premiul I — o motocicletă cu ataj; premiul II — cite 3 biciclete; premiul III cite 2 biciclete; 2 echipe de tineret frunțaș din G.A.S. și G.A.C. clasate pe locul I — o excursie în R.P. Bulgaria, locul 2 — o călătorie în țară cu avionul.

Festivalul de la Moscova a exprimat năzuințele cele mai scumpe ale tineretului lumii

Duminică, 11 august, pe unul din marile stadioane ale Moscovei tinerii din toate țările lumii s-au adunat pentru a-și lua rămas bun unul de la altul.

În cele două săptămîni care au trecut, cuvintele „Pace și prietenie” au răsunat pretutindeni pe străzile sărbătorești împodobite ale Moscovei, dînd expresie sentimentelor și aspirațiilor celor mai scumpe ale popoarelor, ale tinerilor din toate țările lumii. Cuvintele acestea au rezumat încă odată nestrămînată voință de pace, dorința de a munci și de a construi unii o lume a păcii, a progresului și a bunăstării.

Festivalul Mondial al Tineretului și Studenților de la Moscova a fost un eveniment de neuitat și plin de veselie, o mare trecere în revistă a talenților, capacității de luptă și muncă a tineretului. Acest festival a dovedit încă odată cît de interesat este tineretul pentru a promova tot ceea ce e frumos, cît este el de atras spre nobilele sentimente ale prieteniei popoarelor lumii. Moscova a fost timp de 15 zile, cît a durat Festivalul, marșul aspirațiilor tineretului lumii spre pace, încredere reciprocă și prietenie între tinerii și tineretele de toate culorile, fără deosebire de convingeri politice, de credințe religioase și de idei.

Tineretul patriei noastre, care iubește fierbinte pacea și luptă activ pentru apărarea ei, laolaltă cu tineretul din celelalte țări ale lumii, și-a arătat talentul și măiestria, a transmis lumii întregi mesajul de pace al poporului nostru. Dragostea de patrie, străduința cu care s-a pregătit tineretul nostru în această perioadă se desprinde și din rezultatele obținute cu ocazia jocurilor sportive prietenești de la Moscova: 30 medali de aur, 100 de argint și 41 de bronz.

În perioada Festivalului, pe buzele tinerilor din toate țările lumii a răsunat numele unui singur oraș: Moscova. Cuvintele pace și prietenie, care au răsunat puternic în capitala Uniunii Sovietice, exprimă năzuința tineretului spre un viitor fericit al omenirii.

INTREBARE: S-au constatat afaceri de la disciplina de producție?

RĂSPUNS: Văzînd că într-un semestru s-au pierdut 35.000 ore productive prin învîriri, concedii fără salariu, nefolosirea completă a celor 480 minute etc., a fost necesară o riguroasă verificare a situației. În felul acesta s-a constatat că la secția raschel, o zi pe săptămînă muncitorii părăseau locul de muncă și luau măsuri pentru recuperarea pierderilor provocate de această indisciplină.

Un caz de indisciplină, care ne produce numeroase pagube, este și acela al nerespectării contractelor pe care le avem cu diferite întreprinderi. Un vagon de fire sînt în momentul de față la dispoziția întreprinderii textile Lugoj (care le-a produs) ca fiind refuzate de noi; alte două vagoane de fire produse de aceeași întreprindere sînt prelucrate de fabrica noastră cu pierderi foarte mari. Pe lîngă acestea calitatea suferă, crește prețul de cost și scade rentabilitatea fabricii.

INTREBARE: Ce realizări preconizați să obțineți în urma măsurilor luate și a propunerilor făcute în ultima vreme?

RĂSPUNS: Să producem mai mult, mai bun și mai ieftin.

Telegramă

La Comitetul orășenesc de partid a sosit următoarea telegramă din partea întovărășirii din Pirneava: În cinstea zilei de 23 August, întovărășirea agricolă „Victoria” din Arad-Pirneava raportează partidului că a terminat treieratul pășoarelor de pe întreaga suprafață cultivată. Terenul pe care s-a strins recolta a fost arat. S-a prelat toată cantitatea de griu contractată cu statul. În numele întovărășirii agricole: ȘTEFAN ȘICLOVAN — președinte MIHAI WAGNER — secretar

În codrul de porumb...

Împreună cu tov. Octavian Săbău, secretarul organizației de bază din comuna Vinga, ne-am urcat într-o sărăță și am plecat spre cimp. După vreo 20 de minute încăle-am ajuns la marginea comunei, urcând încet o pantă ușoară. Mergând așa, mai la pas, mai la trap, nu după mult timp am ajuns la marginea unui lan de porumb.

Am intrat pe un drumușor ce tăia lanul în două. Prinși de vorbă, n-am observat însă că... o luasem pe alt drum. După ce am înaintat câteva sute de metri, am observat că drumul pe care am luat-o n-a mai fost călcat de mult de picior de om sau de vreun car. Ne uităm într-o parte, în alta, de jur împrejur, doar vom zări undeva arile pe care le căutam. Zădărnici. Cît cuprindeam cu ochii se întindea lanul cu porumbul înalt și verde.

— Al cui e porumbul acesta atât de frumos? — Al gospodăriei colective. Colectiviștii au însemnat numai porumb hibrid.

— Se vede că va fi o recoltă bogată, dar... mi se pare c-am rălăcit... — Da, am luat-o pe un drum greșit... Arile au rămas undeva în dreapta noastră, mai zise tovarășul de drum și pocni cu bicul pe deasupra „Puicii” care porne la trap.

După o jumătate de oră atinsesem la celălalt capăt al lanului. Rătăcirile prin lanul de porumb se terminase și discutăm cu secretarul despre veniturile ce le vor avea la toamnă colectivii. N-aveam nici o idee despre suprafața însemnată cu porumb, despre producția probabilă de porumb la hectar din acest an. Simțeam nevoia ca cineva să îmi dea lămuriri mai complete. Și fată că le-am primit de la tov. Ioan Radu, tehnicianul gospodăriei, pe care l-am întâlnit pe arle.

— Aveți un porumb minunat, am început discuția. Te rălăcești în el ca în codru... — D. POPESCU

A intrat în funcțiune termocentrala de la Livezi

În dimineața zilei de 9 august constructorii termocentralei de la Livezi, comună așezată la numai cîteva kilometri de orașul Craiova, au aprins focul la primul cazan de aburi. S-a pus cu aceasta în funcțiune și prima turbină de 3200 kW. Curentul electric a început să circule pe cablu, punând în mișcare întregul ansamblu al noii fabrici de zahăr, care în momentul de față face ultimele probe generale, înaintea intrării în producție.

În întrecerea socialistă

Angajamentele sînt transformate în fapte

Un mare număr de muncitori din întreprinderile ardene, antrenati în întrecerea socialistă, luptă pentru a da viață angajamentelor ce și le-au luat în cinstea zilelor de 23 August și 7 Noiembrie. Organizațiile de bază ale partidului sprijină inițiativa muncitorilor, deslășoară o vie muncă politică de masă pentru îndeplinirea și depășirea planului de producție, pentru a da patriei produse mai multe, mai bune și mai ieftine. Pe baza planurilor de muncă au

fost instruiți în majoritatea organizațiilor de bază, agitatorii, s-a organizat agitația vizuală, iar gazetelor de perete li s-a dat un conținut concret, mai mobilizator. Sarcinile prevăzute în planurile de muncă ale organizațiilor de bază au fost dezbătute în adunări generale ale acestora, iar apoi în ședințe cu muncitorii pe secții și pe grupe sindicale. Discuțiile purtate pe marginea măsurilor propuse au dat naștere la numeroase angajamente care au început să prindă viață, să se prefacă în fapte.

Trebule să amintim de la început că peste 21.000 de muncitori din întreprinderile orașului nostru s-au încadrat în întrecerea socialistă pornită în cinstea celor două mari sărbători. Și acum să dăm cîteva exemple mai concrete.

Colectivul de muncitori de la Depoul de locomotive s-a angajat să economisească printr-o folosire mai rațională, combustibil în valoare de 132.000 lei. Pînă la 8 august 65 la sută din angajament a fost îndeplinit. În fruntea luptei pentru economii se află mecanicii Ioan Ilie și Gheorghe Tăucean. Sînt și alți comuniști și muncitori fără de partid care au obținut rezultate remarcabile în întrecerea socialistă.

Importante angajamente și-au luat muncitorii de la uzinele „Gheorghe Dimitrov” dintre care multe au și fost îndeplinite. De la fabrica „Iosif Râșcov” a pornit inițiativa sub lozincă: „Să producem mai mult, mai bun și mai ieftin prin folosirea completă și rațională a timpului de lucru” care va da, fără îndoială, un impuls nou muncii nu numai în întreprinderile ardene, ci în întreaga regiune Timișoara.

Angajamentul muncitorilor de la „Polychrom” arată că în perioada aceasta productivitatea muncii pe cap de muncitor va crește cu 10 la sută, dar s-a realizat peste 20 la sută, ceea ce înseamnă că angajamentul lor a fost depășit.

Exemple asemănătoare s-ar putea da încă multe. Muncitorii ca Gheorghe Budea, turnător, Lazăr Gabor, strungar de la uzinele „Gheorghe Dimitrov”, Vera Gîmîri, Florica Lipovan, de la uzinele textile „30 Decembrie”, antrenati în întrecere socialistă, și-au depășit nu numai planul, ci înseși angajamentele lor luate în consfătuirile de producție. Faptele acestor muncitori și a multora încă, dovedesc dragostea fierbinte față de patrie, dorința lor sinceră de a contribui prin muncă la înflorirea ei.

GHEORGHE TELECAN, activist al Comitetului orășenesc de partid

Prima producție de relon în țară

Sîmbătă a intrat în probe tehnologice stația experimentală de polimerizare și filare a secției de relon de la uzinele „I.C.E.C.H.I.M.” din Capitală. Cu această ocazie s-au obținut primele zeci de kg din noul fir sintetic.

Relonul obținut corespunde calității firelor similare din străinătate și va servi pentru confecționarea plaseilor, peritelor, unditelor de pescuit și

Din realizările colectivului întreprinderii C. F. R. Podgoria

SUCCESSE ALE MECANICILOR DEPOULUI

În întrecerea socialistă pe profesii sînt antrenati toți mecanicii Depoului C.F.R. Podgoria. De curînd mecanicii de aci au format o brigadă care, aplicînd metoda de muncă sovietică Lunin, a reușit să depășească angajamentele luate cu 28,6 la sută la parcurs mediu automotor-călători și cu 67 la sută la parcurs mediu automotor-marfă. Consumul specific de energie electrică a fost redus cu 5 la sută, fapt ce a dus la economie de 3228 lei. Economia valoroasă s-a obținut și la consumul specific de ulei, care a fost redus cu 10 la sută față de plan.

În urma succesorilor obținuți, 12 mecanici au fost declarați fruntași în muncă. Printre ei sînt tov. Nicolae Vărdinean, care a depășit planul cu 9,3 la sută, Viorel Nicolă cu 8 la sută, Constantin Ionici cu 3 la sută și alții.

LUCRU DE CALITATE

Si colectivul atelierului C.F.R. Arad-Podgoria a obținut succese în muncă. Astfel pînă în prezent planul global pe luna iulie pe atelier a fost realizat cu 123,8 la sută. La R.A. automotor s-a obținut o realizare de 300 la sută iar la R.C. vagon marfă o realizare de 133 la sută. În mod deosebit s-a evidențiat echipa de la remorca care, deși a lucrat cu un efectiv redus, a reușit să îndeplinească planul și să dea lucru de calitate.

Aceste succese au fost obținute prin folosirea metodelor de muncă înaintate Davidov, Cuznețov și altele. De asemenea s-a aplicat un număr mare de inovații ca, de pildă, un dispozitiv de fixare semnului de alarmă la vagoane, confecționarea unui aparat cu aer comprimat la strungul de fuz și osii etc. Acestea au îmbunătățit condițiile de muncă și calitatea muncii.

Printre fruntașii de aci se numără: N. Rancu, I. Mîlescu, St. Militaru, Gh. Popovici I. Eder și alții.

URMARILE UNEI CONSFAȚURI

În cadrul consfătuirilor de producție ținute în vederea împlinirii zilei de 23 August, personalul stației C.F.R. Pîncota-Podgoria și-a luat în seamă angajamente. Printre ele amintim: depășirea planului cu 6 la sută și deservirea publicului călător în mai bune condiții.

Pînă la 8 august acest angajament a fost îndeplinit și depășit cu 30 la sută la kilometri călători și cu 8 la sută la kilometri expediții. Și haltele afiliate acestei stații au obținut realizări de seamă. De pildă halta Mîscu a obținut o realizare de plan de 118 la sută.

V. ADAH, coresp.

Telegrame externe

Opinia publică din R. D. Germană aprobă cu entuziasm declarația guvernamentală a lui Otto Grotewohl și cuvîntarea lui N. S. Hrușciov

BERLIN 12 (Agerpres).

Opinia publică și organele de presă ale tuturor partidelor democratice și organizațiilor de masă din R. D. Germană continuă să comenteze cu însuflețire cuvîntările rostite de tovarășii O. Grotewohl, N. S. Hrușciov și W. Ulbricht la ședința Camerei populare a R. D. Germane. Ziarul publică ample știri privind călătoria prin R. D. Germană a membrilor delegației de partid și guvernamentale sovietice.

„Neues Deutschland” publică sub titlul „Bastionul păcii în inima Europei” un articol de Axen, deputat al Camerei populare a R. D. Germane, despre importanța căii spre unificarea Germaniei trasată în declarația guvernamentală făcută de primul ministru O. Grotewohl în Camera populară. Propunerea guvernului cu privire la crearea Confederației statelor germane și la încheierea între cele două state a unui

acord, propunerea aprobată de Camera populară, va apăra viața pașnică a țării împotriva primejiei războiului atomic, deoarece realizarea acestei propuneri ar duce la țesirea R. F. Germane din N.A.T.O. și a R. D. Germane din Tratatul de la Varșovia și ar contribui prin aceasta la slăbirea simțitoare a încoadării în inima Europei.

Ziarul publică declarațiile reprezentanților diferitelor părturi ale populației din republică care aprobă cu entuziasm declarația guvernamentală a lui Otto Grotewohl și cuvîntarea lui N. S. Hrușciov în Camera populară și publică declarația unor social-democrați simpli și unor membri de rînd ai sindicatelor vest-germane care cheamă clasa muncitoare din întreaga Germanie la unitatea de acțiune pentru realizarea programului reunificării naționale prezentat de guvernul R. D. Germane.

Deschiderea conferinței internaționale pentru interzicerea armelor atomice și cu hidrogen

TOKIO 12 (Agerpres). — TASS

La 12 august s-a deschis la Tokio cea de-a III-a conferință internațională pentru interzicerea armelor atomice și cu hidrogen. În capitala japoneză au venit delegații din peste 20 de țări ale lumii.

În ajunul deschiderii conferinței la Tokio a avut loc un mare miting pentru interzicerea armelor nucleare. Sala, cu capacitate de peste 15.000 locuri, a fost arhiplină. La miting au participat reprezentanți ai organizațiilor obștești din Japonia, oameni ai muncii din capitală și delegații din diferite orașe și prefecturi ale țării.

Au asistat de asemenea delegații străine și reprezentanți ai numeroase organizații internaționale, veniți la Tokio pentru a participa la conferința internațională. Kaoru Iasui, secretar general al Consiliului național de luptă pentru interzicerea armelor nucleare, a rostit o scurtă cuvîntare de saluț.

Gretchen Tuthill, membră a delegației americane, s-a pronunțat împotriva pregătirii unui război atomic, pentru lichidarea bazelor militare de pe teritorii străine, pentru pace în întreaga lume.

Asistența a înfăptuit cu ovații furtunoase cuvîntarea conducătorului delegației sovietice, I. A. Kairov. Transmițînd poporului Japoniei un salut din partea poporului Uniunii Sovietice I. A. Kairov a declarat că poporul sovietic și statul sovietic se pronunță pentru încetarea fabricării și experiențelor cu arma nucleară aductoare de moarte. Fie ca înfrînerea noastră de azi să servească la înfrînerea prietenilor și păcii pe pămînt.

Delegații Indiei, R. P. Chhineze, Australiei, Germaniei occidentale au salutat de asemenea pe participanții la miting.

În toate cuvîntările a răsunat apelul unanim al popoarelor — să nu se mai permită repetarea tragediei de la Hiroshima.

În încheierea mitingului, în sală a răsunat cîntecul popular „Nu vom lăsa să se arunce bomba atomică”. În aplauzele furtunoase ale întregii asistențe, copiii japonezi au oferit delegaților la conferință buchete de flori.

Alegeri în Guiana britanică

GEORGETOWN. Guiana britanică 12 (Agerpres).

La 12 august au avut loc în Guiana britanică alegeri parțiale pentru reînnoirea a 14 locuri în Consiliul legislativ al acestei colonii britanice. Cel circa 200.000 de alegători au de ales între 55 de candidați re-

prezentînd cînd partide. Lupta se dă însă în primul rînd între partidul popular progresist, condus de dr. Cheddi Jagan, care se bucură de o mare popularitate, și partidul progresist independent, condus de Forbes Burnham, care se pronunță pentru o strînsă colaborare cu coloniștii britanici.

IMPOTRIVA AMNEZIEI

(În loc de cronică dramatică)

Au trecut zile lungi de zbucium de cînd am văzut la București spectacolul „Jurnalul Annei Frank” și acum sînt siliți să recunoștem în public că n-am să scriu niciodată cronică pe care m-a cerut-o redacția. Îmi este pur și simplu cu neputință. Așa cum n-aș putea scrie, de pildă, despre o eclipsă de soare sau despre o inundație. Așezămîntul care urmărește calea stelelor și cota apelor a anunțat preciz zău și ora exactă cînd puhoiul va trece în jurul, cînd soarele va începe să se micșoreze. Dar din toate acestea eu n-am înțeles decît atât: într-o zi strălucitoare, acolo sus în mijlocul cerului senin și albastru s-a întrecut soarele: fluviul și-a ieșit din minți și valurile sale turburi, murdare, au inundat totul.

Sînt fenomene în fața cărora simțem neputință. Știi, fată de 13 ani care a scris într-o casă din Amsterdam acest jurnal (transpus pe urmă pe scenă) a fost ucisă. Sufocată sau arsă de vie.

O să mă întrebăști desigur de ce. Dar oamenii buni, nici eu nu înțeleg, nu înțeleg nimic. Ce a făcut la vîrstă de 13 ani ca s-o ucidă? Să fie oare adevărat?

Sora mea, care s-a întors din Auschwitz, mi-a spus clar, făcînd că și pe tatăl meu care m-a învățat a-becedarul, m-a dus prima oară la frizer și la baie, m-a scris la „soară”, dar ce să vă mai povestesc doar

știți bine ce însoamnă un tată, el vedeți, și pe el l-au ars. Deși era nevinovat.

Într-o dimineață de mai, (da, era mai, căci înflorea lilacul) am năvălit în casa noastră jandarmi: Au strigat: „În numele legii...”. Întîlnind baionetele spre inima bătrînelui meu tată. El își ridicase capul și liniștit, căci a crezut o viață întreagă în ordinea interioară a lucrurilor și în rațiunea lor absolută, indiscutabilă, a spus doar atât: „Nu recunosc această lege”.

Niciodată nu l-am mai văzut. În ziua aceea nimeni n-a mai scos plina noastră din captiv și mătura a rămas în mijlocul odăii, așa cum căzuse dintr-o mină tremurînd. Na-na Floarea, vecina noastră, și-a scos sinul din gura copilului și-a rămas înmărmurită.

De pe umerii baciului Nuțu (vecinul) a alunecat furca și în ziua aceea nu s-a dus la cîmp. În turnul străvechi de lemn al bisericii cineva a tras clopotul...

Asta-i tot. De atunci au trecut aproape 15 ani. Cum v-am spus, pe tatăl meu nu l-am mai văzut niciodată. Marțorii care nu mint spun că a fost ars. Dar eu nici acum nu cred, nu pot să cred că ar fi adevărat.

„Minți — îmi strigă o voce care țîșnește din adîncuri. De ce te prefaci? Știi bine că l-au ars. De cîte ori ai fi vrut în acești ani să stai de vorbă cu bătrînul despre trebuirile lumii, despre perspectivele re-

coltei și ale căsătoriei, despre minți și albine și nu era cu putință! Nu era cu putință fiindcă l-au ucis. Acum 12 ani cînd — ca un copil pierdut, rămas singur în viltoarea străzii — ai întrebat cu glas tare „oameni — nu l-ați văzut pe tatăl meu?” — și s-a spus deschis: l-au ars. Nu numai pe el ci și pe alții. Mîi, eate de mii, milioane. Fii ai altor nații, graiuri și crezuri. Vasăzică ai știut dar ai uitat. Da, asta-i adevărul cu rat, gol, gol. Ai uitat și tu și alții, foarte mulți”.

Iată, prima recunoaștere înfricoșătoare la care m-a trezit spectacolul „Jurnalul Annei Frank” văzut la București în cadrul concursului republican al tinerilor actori: mulți, foarte mulți au uitat destinul sutelor de mii de Anne Frank, au uitat învîlmîmintele destinului lor.

În ultimii zece ani instigatorii și complicitii ucigașilor au făcut tot ce le-a stat în putință ca să ștergă petele de sînge și toate celelalte urme, ca să se uite crimele lor. Și fiindcă nu se putea roîncepe viața cu povara copleșitoare a acestor amintiri oribile, poate fiindcă și uitarea sîră scrisă în cărțile legilor omenești, am început și noi să uităm.

În noaptea aceea, după terminarea spectacolului, am descoperit că și uitarea face parte din imperfecțiunile existenței umane, tot așa ca și, să zicem, moartea.

Bulevardele, muzeele și bibliotecile metropolelor, pretutindeni în lumea asta largă, sînt pline de sem-

nele marilor eforturi făcute de memoria slabă a oamenilor. Oamenii, mulți dintre ei — în ciuda prețului celor mai scumpe și singuroase lecții — n-au învățat să nu uite.

Am citit cîndva descrierea deosebirii dintre felul cum juca Eleonora Duse și între felul cum juca Sara Bernhard ultimul act al „Damei cu cameliile”. Cea din urmă zugrăvea procesul clinic al morții, iar Duse înfățișa deslășurarea psihică a sfîrșitului. Spectatorul văzînd cum moare Bernhard plîngea cu renunțare, împăcîndu-se cu implacabilitatea fatalității: vezi, n-ai ce face, trebuie să mori. Agonia Dusei însă — prin exprimarea sentimentelor omului care se luptă cu sfîrșitul — l-a răscolit pe spectator împotriva celei mai mari nedreptăți a existenței, împotriva morții. Pare că în vena spectatorului s-a strîngat pe scenă: „Nu, asta nu se poate! Asta nu e permis să se întîmple!”.

Cu ani în urmă, sub titlul „Cărți la cîntar”, am încercat să analizez valoarea și folosul cîtorva lucrări care și-au propus eternizarea crimelor fascismului pentru generațiile viitoare.

Cărțile amintite zugrăveau procesul clinic sau juridic al fascismului. Lumea însă avea nevoie de altceva: să nu-l lase pe oameni să uite. Să nu lase să se liniștească focul mîniei împotriva fascismului. Să nu-l lase pe oameni să uite că nu de mult s-au cutremurat la oprirea unei mașini a gestapoului în fața ușii. Oamenii erau siliți să se ascundă. Erau gonîți noaptea din pat. Le erau arse cărțile, sursele verighele de pe degete. Le erau dezonorate fi-cele.

Fasciștii au incendiat lanuri de griu, au sculptat în fața moșnegi cu părul alb și au ucis bărbăți tineri. Ce n-au făcut? Nu există crimă sau oroare pe acest pămînt pe care să n-o fi comis fasciștii.

Și totuși, vezi, cît de repede au uitat unii toate acestea. În timp ce amnezia păcătoasă adoarme conștiința, vigilența și responsabilitatea multora, fasciștii se pregătesc din nou. Li se dă iarăși arma în mînă.

În satul nostru, bețivulul înrăit care a spart de mai multe ori paharele de capul clienților, nu i se dădea mai mult de un păhurel de țuică. Oare ar fi cu putință ca un circumspect limitat să posedă mai multă rațiune, mai mult discernămint și prudență decît unii din politicienii burghezi din bătrîna Europă și în bătrîna Americă? Fasciștii îl se dă din nou putere și arma în mînă. Le primese de la aceiași oameni care le-au dat acum 24 de ani.

Fetița aceea de 13 ani, Anne Frank, a cărei cenușă vîntul a împins-o pe cîmpurile Germaniei, a făcut ca lumea uitucă să-și aducă aminte un lucru de mare importanță, un lucru de o importanță vitală. Vocea candidă, gingașă, nevinovată a acestei fete de 13 ani, străbate acum prin orașele Europei și Americii ca un clopot de alarmă anunțînd de incendiu, ca o goarnă despletitoare de conștiință, chemînd: oameni, nu uitați!

Cine este această Anne Frank? În 1933, cînd — cu ajutorul monopolurilor — hitleristii au ajuns la putere în Germania, familia Frank s-a refugiat la Amsterdam. Micuța Anne a învățat la școală pînă în ziua cînd

hitleristii au cîntropit și Olanda, înfrîmînd comunistii și alți patrioți progresiști, persecutînd și deportînd evreii. O familie de olandezi, riscîndu-și viața, l-a ascuns în podul unei case pe Otto Frank, împreună cu familia lui. Aici a scris Anne jurnalul ei, notînd zilnic simțămîntele și gîndurile, îndoilele și speranțele, mărturisirile ei despre cele mai ascunse taine ale sufletului firav de copilă; despre primul sentiment de dragoste, despre înfostrea demnității și onoarei umane, despre solidaritatea plină de sacrificii a oamenilor simpli.

„Știu — scrie Anne — este nespus de greu să crezi în oameni într-o vreme cînd ei comit atîtea orori groaznice. Totuși cred cu toată ființa mea că această criză — în care se zbate acum omenirea — va trece. Poate nu azi, poate nici mîine, cine știe, poate numai peste ani și ani, dar sigur că va trece, va trece negreșit!”.

În ziua de 4 aprilie 1944 Anne Frank nota în jurnalul ei următoarele cuvinte: „Nu pot să-mi imaginez că și eu am să trăiesc la fel cum trăiește mama, doamna Van Dann, și celelalte femei, ocupîndu-se numai de gospodărie. În afară de soț și copil mai năzuiesc încă ceva: căreia să-mi dedic întreaga-mi ființă, întreaga viață! Vreau ca viața mea să dăinuie și după moarte”.

OCTAVIAN RAPPAPORT

(Continuare în pag. 4-a)

Grandioasa manifestație de închidere a celui de-al VI-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților

MOSCOVA 12 De la trimișii speciali Agerpres:

Duminică seara pe stadionul central „V. I. Lenin” din Moscova s-a încheiat marea întâlnire a tineretului lumii — al VI-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților pentru pace și prietenie.

Cînd pe stadion s-a lăsat înserarea, aerostate au înălțat o mare em-

blemă a Festivalului și un porumbel alb care în lumina vie a proiectoarelor părea că domină mulțimea. Membrii Comitetului internațional al Festivalului iau loc în tribuna ce are forma emblemei Festivalului amenajată pe cîmpul stadionului. Cei prezenți întîmpină cu aplauze prelungite pe tovarășii A. B. Aristov, E. A. Furțeva, M. A. Suslov, I. D. Kal-

berzin, A. N. Kosighin. Incepe solemnitatea închiderii Festivalului. În sunetele fanfarelor, pe cîmp apar stegarii purtînd drapelele țărilor participante la cel de-al VI-lea Festival. Reflectorarele inundă cu lumină steagurile. Serghei Romanovski, președintele Comitetului sovietic al Festivalului, deschide mitingul.

Cuvîntarea rostită de Serghei Romanovski

Dragi prieteni și tovarăși, stimați oaspeți ai Festivalului, a spus S. K. Romanovski. A sosit momentul despărțirii noastre. Pare că abia ieri ne-am întrunit pe acest stadion pentru a deschide sărbătoarea noastră a păcii și prieteniei. Timp de 15 zile deasupra Moscovei au fluturat drapelele tuturor țărilor, ale căror fii și fiice au venit aici, pentru a demonstra năzuința neabătută a tineretului spre pace și prietenie, spre un viitor mai bun. Acestea au fost zile de înțîniri, de discuții sincere, de discuții aprin-

se, de competiții sportive aprige. În aceste zile am cunoscut arta națională strălucită a diferitelor popoare. Îngăduți-mi să-mi exprim convingerea că, căldura acestei sărbătorii ne va însuși pe toți și mai mult în activitatea îndreptată spre întărirea păcii și prieteniei dintre tineretul și popoarele tuturor țărilor, spre o viață mai bună.

Fie ca minunata noastră înțînire să însușe tinerilor și tinerelor din toate țărilor lumii încrederea în invincibilitatea ideilor prieteniei și pă-

cii. Deviza noastră glorioasă „pentru pace și prietenie” trebuie să rămîne întotdeauna și pretutindeni. Din împuternicirea Comitetului internațional al Festivalului, a spus S. K. Romanovski, Bruno Bernini, președintele Federației Mondiale a Tineretului Democrat, va da citire declarației comitetului.

Bruno Bernini se apropie de microfon și dă citire următoarei declarații a Comitetului internațional al celui de-al VI-lea Festival al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie:

Declarația Comitetului internațional al celui de-al VI-lea Festival

Dragi prieteni din întreaga lume!

Se apropie de sfîrșit minunatul al VI-lea Festival al Tineretului și Studenților pentru Pace și Prietenie. Au fost 15 zile minunate, care vor rămîne în amintirea fiecărui din noi pentru întreaga viață. Au fost zile pline de conținut profund.

Noi, cei 34.000 de tineri și tinerice — soli ai milioanele de tineri din 131 de țări, ne-am înțînuit la Festival pentru a discuta în mod prietenesc numeroase probleme vitale, care frămîntă pe tineri oriunde s-ar afla ei, orice convingeri politice și religioase ar avea, oricărui naționalități ar aparține.

Ne-am înțînuit pentru a ne cunoaște și a ne înțelege mai bine, pentru a vorbi despre succesele și greutățile noastre, pentru a prezenta cultura popoarelor noastre și a ne măsura forțele în întreceri sportive prietenești.

Deviza Festivalului nostru este pacea și prietenia. Iată de ce Festivalul n-a fost numai sărbătoarea acelor care s-au înțînuit aici. El este sărbătoarea întregului tineret de pe glob, căruia numai pacea și prietenia între popoare îi vor asigura un viitor fericit.

În condițiile unor discuții libere și ale înțelegerii reciproce — a spus B. Bernini — am organizat înțîniri de neuitat printre care 24 de înțîniri pe profesii, 15 înțîniri pe probleme, sute de înțîniri între delegații și numeroase înțîniri regionale, organizate din inițiativa participanților la Festival. Studenții au organizat 20 de seminarii și înțîniri.

Festivalul ne-a dat prilejul să înțelegem mai bine că există căi spre înțelegere și reglementarea

problemelor nerezolvate, că se poate ajunge la un acord și înălțura astfel primejdia unui nou război pentru ca omenirea să meargă pe calea dezvoltării pașnice.

Succesul Festivalului a fost succesul activității noastre comune.

Dorim ca fiecare din acei care au văzut acest Festival să difuzeze în întreaga lume vestea despre succesul lui, să năzuim pretutindeni ca ideile mărețe ale Festivalului — ideile păcii și prieteniei între popoare — să trăiască în vece în inimile milioanele de tineri și tinerice.

Dorința noastră de pace este mai puternică ca bomba atomică. Năzuința noastră spre fericire nu poate fi oprită. Noi înșine am înțeles acest lucru mai bine ca oricînd!

Părăsind Moscova, despărțindu-ne de prieteni, mulțumim cordial tineretului sovietic ospitalier, locuitorilor Moscovei, care ne-au oferit o primire atât de admirabilă, de neuitat.

În momentul solemn al închiderii Festivalului nostru salutăm pe toți tinerii și tinerice, întregul tineret din lume și le spunem:

Pacea și viitorul fericit pot fi construite dacă popoarele și tineretul vor trăi întotdeauna în prietenie, așa cum s-a înțînuit la Festivalul nostru. În prietenia popoarelor și tineretului rezidă cheia păcii. Vom întări întotdeauna și pretutindeni prietenia noastră pentru ca prin eforturi comune să clădim pe pămînt o lume a fericirii și bucuriei!

Într-un ceas bun, dragi prieteni! Vă urăm mari succese, o viață și un viitor fericit!

Cuvintele declarației au fost subliniate prin aplauze și urale, care au durat minute în șir, de zeci de mii de tineri.

La ora 21,45 din însărcinarea Comitetului internațional al Festivalului Serghei Romanovski declară încheierea Festivalului. Pentru o clipă stadionul este cufundat în întuneric.

Apoi lumina orbitoare a proiectoarelor s-a concentrat pe steagul Festivalului care, după ce timp de 15 zile a strălucit uriașă manifestație, a tineretului și optimismului, a dorinței sale fierbinți de pace și prietenie, acum coboară încet într-o liniște solemnă. Înțînucul ce s-a lăsat din nou asupra stadionului este spulberat de salvele de artificii, de

proiectoarele ce-și îndreaptă razele uriașe spre cer către marele panou suspendat înfășînd emblema Festivalului și porumbelul păcii. În zeci de limbi mulțimea de pe stadion înțînucă imnul tineretului democrat, zeci de mii de tineri scandează „Mir i drujba”.

Participanții la festivitatea închiderii Festivalului asistă apoi la splendida demonstrație a gimnastelor sovietice. Ca o adevărată revărsare a tineretului și bucuriei, pe cele patru porți ale stadionului cufundat în întuneric pătrund într-un lăptos sunet de tineri cu torțe de artificii. Exercițiile executate cu măiestrie și grație se îmbină cu jocul de lumină al torțelor.

Cînd aplauzele s-au potolit atenția spectatorilor s-a concentrat asupra tribunei de răsărit a stadionului. Aici peste 20.000 de tineri sovietici au alcătuit cu ajutorul unui pătrat luminescentele unui uriaș covor în continuă transformare, pe care au apărut rînd pe rînd culorile Festivalului, cuvîntul „Pace” în mai multe limbi și deviza Festivalului „Pace și prietenie”. Solemnitatea a luat sfîrșit, dar stadionul continuă să răsună minute în șir de ovatii și scandări: „Mir i drujba”, „Moskva drujba spasi”. Într-o atmosferă caldă de prietenie și vîltoșie delegații străine și tinerii sovietici au inundat parcul marelui stadion. Timp de cîteva ore parcul a răsunat de cîntec și veselie a jocurilor. Către miezul nopții printr-un uriaș foc de artificii și jocuri de proiectoare de pe colinele lui Lenin, care dăurează aproape o oră, Moscova își salută oaspeții. Cei 34.000 de tineri din 131 de țări, vor pleca spre patria lor ducînd cu ei amintirea minunatelor zile petrecute în capitala Uniunii Sovietice, hotărîrea tineretului generației de a lupta pentru ca în lume să domnească pacea și prietenia între popoare.

DIN TOATĂ LUMEA

ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI * ULTIMELE ȘTIRI

Ecoul internațional al vizitei delegației sovietice în R. D. Germană

INDIA

Delhi (Agerpres).

Presă indiană acordă o mare atenție problemei germane cu prilejul călătoriei delegației de partid și guvernamentale sovietice în R. D. Germană.

Ziarul „Indian Express”, rețerindu-se la cuvîntarea lui Hrușciov în Camera Populară a R. D. Germane, scrie într-un articol de fond că N. S. Hrușciov a subliniat îndosebit caracterul suveran al R. D. Germane și situația ei egală printre celelalte țări ale lagărului socialist.

Analizînd atitudinea cancelarului Adenauer față de problema reunificării Germaniei, ziarul scrie că Adenauer „evident n-are dreptate legînd problema reunificării Germaniei de un acord privind dezarmarea”.

R. P. CHINEZA

PEKIN 12 (Agerpres).

Presă chineză publică materiale ample despre vizita delegației de partid și guvernamentale a Uniunii Sovietice în R. D. Germană. Toate zărele centrale chineze din 10 august publică o amplă expunere a cuvîntărilor rostită de O. Grotewohl și N. S. Hrușciov la ședința Camerei Populare a R. D. Germane.

Jenminjibao” subliniază propunerea din cuvîntarea lui O. Grotewohl adresată celor două state germane de a crea o confederație germană, de a ieși din N.A.T.O. și din Tratatul de la Varșovia și de a obține retragerea trupelor străine din întreaga Germanie. În titlurile la cuvîntarea lui N. S. Hrușciov zărele subliniază că Uniunea Sovietică sprijină întru totul crearea confederației germane.

AUSTRIA

VIENNA 12 (Agerpres).

Sub titlul „Recunoașterea R. D. Germane” corespunde intereselor Austriei”, ziarul „Volksstimme” publică un articol de fond consacrat

AGRESIUNEA BRITANICĂ ÎMPOTRIVA ORĂSELOR DE FRONTIERĂ ALE YEMENULUI CONTINUĂ

CAIRO 12 (Agerpres).

Un purtător de cuvînt al legației Yemenului la Cairo a declarat că agresiunea britanică împotriva orașelor de frontieră ale Yemenului continuă.

Acum patru zile avioane britanice au bombardat orașele yemenite Harib, Sukeir și Bihan, acțiune care a fost adusă la cunoștința Comitetului politic al Ligii Arabe.

NOI CRIME ALE COLONIALISTILOR FRANCEZI ÎN ALGERIA

PARIS 12 (Agerpres).

Potriviți relațiilor presei, la 10 august au fost executate în închisoarea din Algeria doi participanți la mișcarea de eliberare națională a Algeriei.

Lui Dulles nu-i pasă dacă „S. U. A. își fac sau nu prieteni”

WASHINGTON 12 (Agerpres).

La 10 august a fost dată publicității declarația făcută de secretarul de stat Foster Dulles în cadrul ședinței secrete din 18 iunie a Comisiei pentru alocarea Camerei reprezentanților în chestiunea programului ajutorului pentru străinătate.

În cursul acestei declarații Dulles a spus că „puțin îi pasă dacă Statele Unite își fac sau nu prieteni” prin aplicarea programului de ajutor și a subliniat că obiectivul Departamentului de stat este de „a păzi interesele Statelor Unite indiferent de sentimentele pe care această politică

cuvîntării rostită de N. S. Hrușciov la ședința Camerei Populare a R. D. Germane.

Cuvîntarea rostită de N. S. Hrușciov, scrie ziarul, a pus capăt pentru totdeauna speculațiilor militaristilor vestgermani și cercurilor guvernante, care și-au pus drept scop să rupă R. D. Germană de lagărul socialist și s-o includă în Uniunea agresivă a S.A.T.O. de nord.

R. D. Germană, continuă ziarul, este o parte integrantă și trainică a lagărului socialist și o țară — participantă la tratatul de la Varșovia, Adenauer, a cărui lozincă propagandistică este „unificarea”, înfrîntura căreia ar însemna de fapt extinderea influenței N.A.T.O. asupra

întregii Germanii, este dușmanul de moarte al rezolvării cinstite și pașnice a problemei germane și al restabilirii unității Germaniei.

La restabilirea unității Germaniei, se spune în continuare în articolul de fond, se poate ajunge numai prin înțelegerea între cele două state germane. De aceea propunerea lui Grotewohl privind crearea unei confederații, propunere sprijinită de Hrușciov, este în această privință unica măsură reală.

În încheiere ziarul cere ca guvernul austriac să recunoască R. D. Germană și să stabilească cu aceasta relații normale, ceea ce corespunde pe deplin intereselor neutralității și independenței Austriei.

Interviul acordat de A. I. Mikoian unui corespondent al agenției P.A.P. la Berlin

VARȘOVIA 12 (Agerpres).

Intr-un interviu acordat unui corespondent special al agenției P.A.P. la Berlin, A. I. Mikoian, prim vicepreședinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. a declarat că zona Mării Baltice trebuie să fie o zonă a păcii și prosperității. Toate popoarele de pe coasta Mării Baltice doresc pacea, a spus el. Chiar Danemarca și Norvegia, deși fac parte din pactul Atlanticului de nord, nu doresc războiul, dar le este greu să se retragă din N.A.T.O.

Nici R. D. Germană, nici U.R.S.S., Polonia, Finlanda sau Suedia nu au intenții agresive față de nimeni, a spus în continuare A. I. Mikoian. Atunci de ce nu s-ar putea ca Marea Baltică să devină o mare a păcii?

Stabilirea unei zone a păcii în regiunea Baltice este în interesul nu numai al statelor din jurul acestei mări dar și al întregii omeniri, deoarece aceasta ar constitui o contribuție importantă la cauza păcii mondiale.

A. I. Mikoian a adăugat că la Rostock a fost elaborat un plan pentru organizarea unui festival al păcii în zona Balticii, în acest vechi port. Aceasta este o inițiativă prețioasă deoarece cu prilejul acestui festival ar putea fi lansată lozincă inițierii unei mai strînse colaborări între țărele baltice în scopul consolidării păcii și al extinderii schimburilor economice, culturale și de turism.

47 de tineri americani participanți la Festivalul de la Moscova vor vizita R. P. Chineză

WASHINGTON 12 (Agerpres).

Agenciile americane de presă relatează de la corespondenții lor din Moscova că 47 de tineri americani participanți la Festivalul Mondial al Tineretului și Studenților au acceptat invitația de a vizita R. P. Chineză în ciuda împotrivirii oficialităților americane care au încercat fără succes să-i „descurajeze” în această acțiune.

Printre acești tineri se află juriști, studenți, ziariști, fotografi, funcționari comerciali, precum și pastorul Warren Mc Kenna din Boston.

Mc Kenna a declarat corespondentului agenției United Press că el consideră greșită atitudinea Departamentului de stat al față de Festivalul cit și față de R. P. Chineză.

„Necesitatea de a asigura pacea, a spus Mc Kenna, implică recunoașterea faptelor. 600 de milioane de chinezi constituie un fapt. Cred că este în interesul Statelor Unite de a recunoaște China și ca această țară să fie primită în Organizația Națiunilor Unite”.

Un decret al guvernului indonezian

DJAKARTA 12 (Agerpres).

China Nouă anunță: Cabinetul indonezian a aprobat un decret prin care se înființează o provincie autonomă în Maluku.

Decretul prevede de asemenea crearea a patru regiuni autonome în această provincie Maluku de nord, central și de sud-vest și regiunea Amboina.

Împotriva amneziei

(Urmare din pag. a 3-a).

Anne Franck n-a ajuns să trăiască momentul eliberării. Fasciștii germani au ucis-o. Trupul ei gîngă a ars, dar credința în viitorul luminos al omului, credința nelăsată în inima ei mare și fierbinte, a supraviețuit dominației hitleristilor și astăzi jurnalul ei — tradus în peste douăzeci de graiuri pămîntesti, iar pînea dramatizată după jurnal — transmite de pe scenele Moscovei și New Yorkului, Romei și Tokio-ului, Berlinului și Bucureștiului, Parisului și Londrei mesajul răscolitor al Annei, răsunînd prin toate continentele ca un testament combativ, ca o mărturisire acuzatoare: ca o voință vie împotriva amneziei ușurătoare și răspunsabile, împotriva fascismului, împotriva războiului.

Fasciștii au nimicit sute de mii de Anne Franck, dar acum această fată din Amsterdam cere socoteală pentru viața și moartea lor. Nu ne lăsăm să-i uităm pe ucigași și pe protectorii lor.

Și la București seară de seară răsună de pe scenă glasul Annei Franck. Răsună puternic și în numele morților și al celor vii, răscolește, mobilizează și cheamă la luptă împotriva amneziei. Răsună nu numai pentru trecut ci și pentru viitor: împotriva arbitrajului și tiraniei

fasciste reînviată în Algeria și Cipru, la Chicago și în alte locuri amenințînd viitorul omenirii.

Să scriu cronica spectacolului? Să scriu despre fantezia regizorului și despre talentul actorilor?

Ar fi prea puțin. Nu pot acum să spun mai mult decît că acești oameni minunați au înfășurat procesul sufletesc al înundației (caci și înundația are suflet) la o asemenea tensiune dramatică înaltă, încît nu poți sta nici o clipă cu mințile încrucișate pe mal, privind gura-cască, uluit cum duce puhoiul turbat case și copii, copaci și grîul. Nu poți sta. Trebuie să părăsești masa și somnul. Să iei cazmaua și așa descuți, descuți la piept, cu toate puterile încordate, să le duci sus, la digul amenințător ca la un atac.

Și încă ceva mărturisește acest spectacol.

Oamenii cinstiți — dacă se unesc — sînt destul de tari ca să ridice un dig nebiruit în fața puhoiului. Pentru că nu este posibil ca Goethe și Mihel Angelo, Shakespeare și Eminescu să fi trăit în zădar. Nu se poate, căci este cu neputință ca Sinfonia a IX-a și Venus din Milo, „Ana Karenina” și „Scrisoarea a treia” ori marile cuceriri ale științei moderne să fi fost fără sens și rost!

Nu. Cu siguranță omul va apăra tot ce a creat și va crea.

ȘEDINȚA PLENARĂ A COMITETULUI INTERNAȚIONAL AL CELUI DE-AL VI-LEA FESTIVAL

MOSCOVA 12 (Agerpres).

În dimineața zilei de 12 august a avut loc ședința plenară a Comitetului internațional al celui de-al VI-lea Festival Mondial al Tineretului și Studenților. Au făcut comunicări cu privire la diferite capitole ale programului englezilor Coots (despre înțîniri la Festival!), chilianul Del Campo (despre programul cultural), ungurul Biro (despre rezultatele competițiilor sportive), Pelican, președintele Uniunii Internaționale a Studenților, (despre rezultatele programului studentesc).

Comitetul a ajuns la concluzia că Festivalul s-a desfășurat cu succes, potrivit dorințelor numeroaselor organizații care au luat parte la pregătirea lui.

După ședința Comitetului internațional al Festivalului a avut loc o conferință de presă.

La închiderea ediției FLAMURA ROȘIE U.T.A. VICTORIOASĂ ÎN R. CECOSLOVACA

Jucînd ieri cu selecționata de fotbal a orașului Gottwaldov, Flamura roșie U.T.A. a reușit o frumoasă victorie cu scorul de 3:1 (3:0). Golurile arădenilor au fost înscrise de Boțos.